

F. 93 — 214

**23 JUILLET 1992.** — Arrêté de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale autorisant le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale à engager 2 membres du personnel contractuel en vue de répondre à des besoins exceptionnels et temporaires en personnel au Service des Ressources naturelles et Eaux et Forêts

L'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, notamment l'article 40;

Vu l'arrêté royal du 22 novembre 1991 fixant les principes généraux du statut administratif et pécuniaire des agents de l'Etat applicables au personnel des Exécutifs et des personnes morales de droit public qui en dépendent, notamment l'article 2;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances;

Considérant la nécessité d'engager des agents contractuels pour assurer le fonctionnement du département ministériel de la Région de Bruxelles-Capitale jusqu'à ce que son cadre définitif soit arrêté;

Sur la proposition du Ministre de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le Ministère de la Région de Bruxelles-Capitale est autorisé à engager en vue d'assurer des tâches exceptionnelles et temporaires au Service des Ressources naturelles et Eaux et Forêts, à partir du 1<sup>er</sup> décembre 1992, 2 agents des Eaux et Forêts.

**Art. 2.** L'engagement des contractuels visés à l'article 1<sup>er</sup> s'effectuera sous contrat à durée indéterminée sans pouvoir aller toutefois au-delà du 31 décembre 1994.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> décembre 1992.

**Art. 4.** Le Ministre de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale ayant les Finances, le Budget, la Fonction publique et les Relations extérieures dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 23 juillet 1992.

Le Ministre-Président de l'Aménagement du Territoire,  
des Pouvoirs locaux et de l'Emploi,

Ch. PIQUE

Le Ministre des Finances, du Budget,  
de la Fonction publique et des Relations extérieures,

J. CHABERT

N. 93 — 214

**23 JULI 1992.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve waarbij het Ministerie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest gemachtigd om 2 contractuele personeelsleden in dienst te nemen om te voldoen aan uitzonderlijke en tijdelijke personeelsbehoeften bij de Dienst Natuurlijke Hulpbronnen en Waters en Bossen

De Brusselse Hoofdstedelijke Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen inzonderheid op artikel 40;

Gelet op het koninklijk besluit van 22 november 1991 tot bepaling van de algemene principes van het administratief en geldelijk statuut van de Rijksambtenaren die van toepassing zijn op het personeel van de Executieven en van de publiekrechtelijke rechtspersonen die ervan afhangen, inzonderheid op artikel 2;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën;

Overwegende dat het voor de werking van het ministerieel departement van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest noodzakelijk is thans die contractuele personeelsleden in dienst te nemen tot de definitieve personeelsformatie is vastgesteld;

Op de voordracht van de Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve belast met Financiën, Begroting, Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

Besluit :

**Artikel 1.** Het Ministerie van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest wordt gemachtigd om 2 beambten van Waters en Bossen vanaf 1 december 1992 in dienst te nemen voor het volbrengen van uitzonderlijke en tijdelijke taken bij de Dienst Natuurlijke Hulpbronnen en Waters en Bossen.

**Art. 2.** Het in dienst nemen van de contractuele personeelsleden bedoeld in artikel 1 gebeurt bij arbeidsovereenkomst voor onbepaalde tijd maar blijft beperkt tot 31 december 1994.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op 1 december 1992.

**Art. 4.** De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve tot wiens bevoegdheden de Financiën, het Openbaar Ambt en de Externe Betrekkingen behoren, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 23 juli 1992.

De Minister-Voorzitter van Ruimtelijke Ordening,  
Ondergeschikte Besturen en Tewerkstelling,

Ch. PIQUE

De Minister van Financiën, Begroting,  
Openbaar Ambt en Externe Betrekkingen,

J. CHABERT

F. 93 — 215

**24 DECEMBRE 1992.** — Arrêté de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale portant prolongation du Fonds budgétaire interdépartemental de promotion de l'emploi et fixant le montant annuel de l'intervention du Fonds par emploi à temps plein

L'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu la loi spéciale de réformes institutionnelles du 8 août 1980, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 et par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989, relative aux Institutions bruxelloises;

Vu l'arrêté royal n° 25 du 24 mars 1982 créant un programme de promotion de l'emploi dans le secteur non marchand, notamment l'article 5<sup>ter</sup>, y inséré par l'ordonnance du 20 décembre 1990 et l'article 6, modifié par l'arrêté royal n° 255 du 31 décembre 1983;

Vu l'ordonnance du 20 décembre 1990 visant à instaurer auprès de la Région de Bruxelles-Capitale un Fonds interdépartemental de promotion de l'emploi;

N. 93 — 215

**24 DECEMBER 1992.** — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve tot verlenging van het Interdepartementaal begrotingsfonds ter bevordering van de werkgelegenheid en tot vaststelling van het jaarbedrag van de tussenkomst van het Fonds per voltijdse arbeidsplaats

De Brusselse Hoofdstedelijke Executieve,

Gelet op de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980, gewijzigd door de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en door de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse Instellingen;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1982 tot opzetting van een programma ter bevordering van de werkgelegenheid in de niet-commerciële sector, inzonderheid op artikel 5<sup>ter</sup>, ingevoegd bij de ordonnantie van 20 december 1990 en op artikel 6, gewijzigd bij het koninklijk besluit n° 255 van 31 december 1983;

Gelet op de ordonnantie van 20 december 1990 tot oprichting bij het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest van een Interdepartementaal begrotingsfonds ter bevordering van de werkgelegenheid;

Considérant que le montant annuel des subventions effectivement payées par les Communautés pour les emplois qui font l'objet des conventions d'intervention qu'elles ont conclues avec la Région est égal ou supérieur à 610 000 francs;

Considérant que le coût annuel moyen d'un chômeur indemnisé est supérieur à 610 000 francs;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que le Fonds budgétaire interdépartemental de promotion de l'emploi vient à expiration le 30 juin 1993.

Considérant dès lors, qu'il s'indique de fixer dès à présent les travailleurs mis au travail grâce à l'intervention du Fonds et leurs employeurs sur sa prolongation au delà de cette date.

Sur la proposition du Ministre-Président, chargé de l'Aménagement du Territoire, des Pouvoirs locaux et de l'Emploi,

Arrête :

**Article 1er.** Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 107<sup>ter</sup> de la Constitution.

**Art. 2.** Le Fonds budgétaire interdépartemental de promotion de l'emploi visé à l'article 5<sup>ter</sup> de l'arrêté royal no 25 du 24 mars 1982 créant un programme de promotion de l'emploi est prolongé jusqu'au 30 juin 1993.

**Art. 3.** Le montant annuel de l'intervention du Fonds visé à l'article 6 du même arrêté est fixé à 610 000 francs à dater du 1er janvier 1993.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1er janvier 1993.

**Art. 5.** Le Ministre-Président, chargé de l'Aménagement du Territoire, des Pouvoirs locaux et de l'Emploi, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 24 décembre 1992.

Par l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,

Le Ministre-Président de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,  
chargé de l'Aménagement du Territoire,  
des Pouvoirs locaux et de l'Emploi,

Ch. PICQUE

Overwegende dat het jaarbedrag van de effektief door de Gemeenschappen uitbetaalde subsidies voor de arbeidsplaatsen die vallen onder de overeenkomsten die ze met het Gewest hebben afgesloten gelijk of hoger is dan 610 000 frank;

Overwegende dat de gemiddelde jaarlijkse kostprijs voor een uitkeringsgerechtigde werkloze hoger is dan 610 000 frank;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het Interdepartementaal begrotingsfonds ter bevordering van de werkgelegenheid op 30 juni 1993 ophoud te bestaan.

Overwegende dat het, dan ook, aangewezen is aan de werknemers, tewerkgesteld dankzij de tussenkomst van het Fonds, en aan de werkgevers zekerheid te geven over de verlenging na deze datum.

Op de voordracht van de Minister-Voorzitter belast met Ruimtelijke Ordening, Plaatselijke Besturen en Tewerkstelling,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 107<sup>ter</sup> van de Grondwet.

**Art. 2.** Het Interdepartementaal begrotingsfonds ter bevordering van de werkgelegenheid bedoeld in artikel 5<sup>ter</sup> van het koninklijk besluit nr. 25 van 24 maart 1992 wordt verlengd tot 30 juni 1996.

**Art. 3.** Het jaarbedrag van de tussenkomst van het Fonds bedoeld bij artikel 6 van hetzelfde besluit wordt vanaf 1 januari 1993 op 610 000 frank vastgesteld.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking op 1 januari 1993.

**Art. 5.** De Minister-Voorzitter, belast met Ruimtelijke Ordening, Plaatselijke Besturen en Tewerkstelling, wordt belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 24 december 1992.

Vanwege de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve,

De Minister-Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Executieve,  
belast met Ruimtelijke Ordening,  
Plaatselijke Besturen en Tewerkstelling,

Ch. PICQUE

## AUTRES ARRÊTÉS — ANDERE BESLUITEN

### MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

**24 DECEMBRE 1992.** — Arrêté ministériel no 5 portant agrément et retrait d'agrément en application de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation

Le Ministre des Affaires économiques,

Vu la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation, modifiée par la loi du 6 juillet 1992, notamment les articles 74, 75, 78 et 111;

Vu l'arrêté royal du 24 février 1992 déterminant le montant de l'actif net requis dans le chef du prêteur visé à l'article 75, § 3, 1<sup>o</sup> de la loi du 12 juin 1991 relative au crédit à la consommation;

Vu l'arrêté royal du 25 février 1992 relatif aux demandes d'agrément et d'inscription visées aux articles 74 et 77 de la loi du 2 juin 1991 relative au crédit à la consommation,

Arrête :

**Article 1er.** La personne nommément désignée ci-après est agréée sous le numéro en regard de son nom, en vue d'offrir ou de consentir les ouvertures de crédit conformément à l'article 1<sup>er</sup>, 12<sup>e</sup>, de la loi du 2 juin 1991 relative au crédit à la consommation :

125 341 — Ter Meulen Post N.V.  
Louizalaan 149, verdieping 20, bus 10  
1050 Brussel

### MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

**24 DECEMBER 1992.** — Ministerieel besluit nr. 5 houdende erkenning en intrekking van erkenning in toepassing van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet

De Minister van Economische Zaken,

Gelet op de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet, gewijzigd bij de wet van 6 juli 1992, inzonderheid op de artikelen 74, 75, 78 en 111;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 februari 1992 tot bepaling van het bedrag van het in hoofde van de kredietgever vereiste netto-actief bedoeld in artikel 75, § 3, 1<sup>o</sup>, van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 februari 1992 betreffende de aanvragen om erkenning en inschrijving bedoeld bij de artikelen 74 en 77 van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet,

Besluit:

**Artikel 1.** Volgende met name aangeduide persoon wordt erkend onder het nummer voor zijn naam met het oog op het aanbieden of toezielen van kredietopeningen overeenkomstig artikel 1, 12<sup>e</sup>, van de wet van 12 juni 1991 op het consumentenkrediet :